

Poland-Krakow: Vocational training services
OJ S 222/2015 17/11/2015
Contract award notice
Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Małopolska Wojewódzka Komenda Ochotniczych Hufców Pracy
Postal address: al. Słowackiego 44
Town: Kraków
Postal code: 30-018
Country: Poland
For the attention of: Mieczysław Krupiczka
E-mail: malopolska@ohp.pl
Telephone: +48 126330706
Fax: +48 126330706
Internet address(es):
General address of the contracting authority: <http://www.malopolska.ohp.pl>

I.2. Type of the contracting authority

Other: państwowa jednostka organizacyjna

I.3. Main activity

Education

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title

Przeprowadzenie szkoleń zawodowych dla uczestników w ramach utrzymania rezultatów projektu „OHP jako realizator usług rynku pracy” – II półrocze 2015 roku.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 24: Education and vocational education services

Main site or place of performance: Andrychów, Chrzanów, Dąbrowa Tarnowska, Gorlice, Kraków, Krynica Zdrój, Miechów.

NUTS code

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)

II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)

Przedmiotem zamówienia jest przeprowadzenie szkoleń zawodowych dla uczestników w ramach utrzymania rezultatów projektu „OHP jako realizator usług rynku pracy” – II półrocze 2015 roku.

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określa zał. nr 1 do SIWZ.

Miejscowości wykonania zamówienia: Andrychów, Chrzanów, Dąbrowa Tarnowska, Gorlice, Kraków, Krynica Zdrój, Miechów.

Rodzaje szkoleń: spawacz metodą MAG, operator wózka widłowego z wymiana butli gazowej, operator wózka jezdniowego, operator koparko-ładowarki, operator koparko-ładowarki kl. III, magazynier z obsługą wózka widłowego z wymianą butli gazowej, magazynier z obsługą wózka jezdniowego, krawiec z obsługą maszyn szwalniczych.

II.1.5. CPV code(s)

80530000 Vocational training services

II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.2. Total value of the contract/lot

II.2.1. Total value of the contract/lot

Value: 139 112 PLN
excluding VAT

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of

1. Cena. Weighting 60
2. Doświadczenie w prowadzeniu szkoleń zawodowych. Weighting 30
3. Ocena – posiadanie certyfikatu jakości i/lub akredytacji kuratora oświaty. Weighting 10

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction has been used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

DB-271-ZP14/2015

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

Contract notice

Notice number in the OJ S: [2015/S 181-328072](#) of 18.9.2015

Section V: Award of contract

Contract No: przeprowadzenie szkoleń zawodowych dla uczestników w ramach utrzymania rezultatów projektu „OHP jako realizator usług rynku pracy” – II półrocze 2015 roku

Lot No: 1

- Lot title: Andrychów

V.1.

Date of conclusion of the contract

7.10.2015

V.2. Information about tenders**V.3. Name and address of the contractor**

Official name: Zakład Doskonalenia Zawodowego w Katowicach, Centrum Kształcenia Zawodowego

Postal address: ul. Żwirki i Wigury 27B

Town: Kęty

Postal code: 32-650

Country: Poland

V.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the procurement:

Value: 22 002 PLN

excluding VAT

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Contract No: przeprowadzenie szkoleń zawodowych dla uczestników w ramach utrzymania rezultatów projektu „OHP jako realizator usług rynku pracy” – II półrocze 2015 roku

Lot No: 2

- Lot title: Chrzanów

V.1. Date of conclusion of the contract

7.10.2015

V.2. Information about tenders**V.3. Name and address of the contractor**

Official name: Behap-Bud S.C. Ewa Eugeniusz Winiarscy,

Postal address: ul. Grunwaldzka 71/2

Town: Trzebinia

Postal code: 32-541

Country: Poland

V.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the procurement:

Value: 17 330 PLN

excluding VAT

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Contract No: przeprowadzenie szkoleń zawodowych dla uczestników w ramach utrzymania rezultatów projektu „OHP jako realizator usług rynku pracy” – II półrocze 2015 roku

Lot No: 3

- Lot title: Dąbrowa Tarnowska

V.1. Date of conclusion of the contract

7.10.2015

V.2. Information about tenders

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Grupa Cargo Sp. z o.o. Sp. k.
Postal address: ul. K. Darwina 17
Town: Jaworzno
Postal code: 43-603
Country: Poland

V.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the procurement:
Value: 25 200 PLN
excluding VAT

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Contract No: przeprowadzenie szkoleń zawodowych dla uczestników w ramach utrzymania rezultatów projektu „OHP jako realizator usług rynku pracy” – II półrocze 2015 roku

Lot No: 4

- Lot title: Gorlice

V.1. Date of conclusion of the contract

7.10.2015

V.2. Information about tenders**V.3. Name and address of the contractor**

Official name: ZTSH TISBUD Jarosław Gargula
Postal address: ul. Jana Pawła 35
Town: Nowy Sącz
Postal code: 33-300
Country: Poland

V.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the procurement:
Value: 17 970 PLN
excluding VAT

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Contract No: przeprowadzenie szkoleń zawodowych dla uczestników w ramach utrzymania rezultatów projektu „OHP jako realizator usług rynku pracy” – II półrocze 2015 roku

Lot No: 5

- Lot title: Kraków

V.1. Date of conclusion of the contract

7.10.2015

V.2. Information about tenders**V.3. Name and address of the contractor**

Official name: Behap-Bud S.C. Ewa Eugeniusz Winiarscy
Postal address: ul. Grunwaldzka 71/2

Town: Trzebinia
Postal code: 32-541
Country: Poland

V.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the procurement:
Value: 19 350 PLN
excluding VAT

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Contract No: przeprowadzenie szkoleń zawodowych dla uczestników w ramach utrzymania rezultatów projektu „OHP jako realizator usług rynku pracy” – II półrocze 2015 roku

Lot No: 6

- Lot title: Krynica-Zdrój

V.1. Date of conclusion of the contract

7.10.2015

V.2. Information about tenders

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Grupa Cargo Sp. z o.o. Sp. k.
Postal address: ul. K. Darwina 17
Town: Jaworzno
Postal code: 43-603
Country: Poland

V.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the procurement:
Value: 25 200 PLN
excluding VAT

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Contract No: przeprowadzenie szkoleń zawodowych dla uczestników w ramach utrzymania rezultatów projektu „OHP jako realizator usług rynku pracy” – II półrocze 2015 roku

Lot No: 7

- Lot title: Miechów

V.1. Date of conclusion of the contract

7.10.2015

V.2. Information about tenders

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Behap-Bud S.C. Ewa Eugeniusz Winiarscy,
Postal address: ul. Grunwaldzka 71/2
Town: Trzebinia
Postal code: 32-541
Country: Poland

V.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the procurement:

Value: 12 060 PLN
excluding VAT

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.2. Additional information

VI.3. Procedures for review

VI.3.1. Review body

VI.3.2. Review procedure

VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Małopolska Wojewódzka Komenda Ochotniczych Hufców Pracy

Postal address: al. Słowackiego 44

Town: Kraków

Postal code: 30-018

Country: Poland

E-mail: malopolska@ohp.pl

Telephone: +48 126330706

Fax: +48 126330706

Internet address: <http://www.malopolska.ohp.pl>

VI.4. Date of dispatch of this notice

12.11.2015